



# Pasos para que su declaración de impuestos sea más fácil

Spanish | Español

## Paso 1: Averigüe si tiene que presentar una declaración de impuestos

La mayoría de la gente tiene que hacerlo. Si no está seguro, utilice la herramienta [Do I need to lodge a tax return](#) (en inglés) en la página web de la ATO para averiguarlo.

## Paso 2: Cree una cuenta en myGov.

myGov conecta a una serie de servicios en línea del Australian Government. Los empleadores, bancos y otras empresas dan a la ATO los datos de las personas con las que trabajan. Al vincular su cuenta myGov con la ATO ellos pueden agregar por usted sus datos en su declaración de impuestos. Esto hace que presentar su declaración de impuestos sea más fácil y rápido.

Para vincular su myGov con la ATO, tendrá que confirmar su:

- nombre
- tax file number (TFN)
- fecha de nacimiento.

Vea el video de la ATO [How to create a myGov account and link to the ATO](#) (en inglés) si requiere ayuda.

## Paso 3: Prepare su declaración de impuestos

Para preparar su declaración de impuestos necesitará información sobre sus:

- ingresos
- pagos del gobierno (por ejemplo, de Centrelink)
- deducciones
- Datos de Medicare.

### Ingresos

Sus ingresos incluyen todo el dinero que haya ganado de todos sus trabajos, por ejemplo:

- a tiempo completo

- a tiempo parcial
- ocasional o a destajo
- autónomo
- en efectivo.

Independiente de cómo obtuvo el ingreso, recuerde incluirlo en su declaración de impuestos.

## Deducciones

Puede hacer deducciones por algunos gastos relacionados con su trabajo, por ejemplo:

- vehículo y gastos de viajes
- ropa, lavandería y tintorería
- gastos de oficina en casa
- gastos de estudios por cuenta propia
- herramientas y equipos

Puede encontrar más información sobre las deducciones que puede hacer en la página web [ato.gov.au/deductions](https://ato.gov.au/deductions) (en inglés).

Debe mantener comprobantes, p. ej. recibos, de las deducciones que haga durante al menos cinco años. Es posible que la ATO le solicite que muestre esos comprobantes en cualquier momento.

Puede presentar su declaración de impuestos en línea en [ato.gov.au/lodgeonline](https://ato.gov.au/lodgeonline) (en inglés). Un agente fiscal registrado también puede ayudarle a presentar su declaración de impuestos.

**Importante:** Algunas personas que cobran dinero por ayudarle con su declaración de impuestos podrían estar tratando de estafarle. Los agentes fiscales registrados son las únicas personas a las que les está permitido cobrar honorarios por presentar su declaración de impuestos. Verifique si su agente fiscal está registrado en [tpb.gov.au](https://tpb.gov.au) (en inglés).

## Paso 4: Verifique que su información sea correcta

Debe comprobar que la información de su declaración de impuestos es correcta y hacer cambios si tiene información más actualizada.

Una vez que haya revisado su declaración de impuestos, puede presentarla. Si usted presenta su propia declaración, el plazo de la ATO vence el 31 de octubre.

Si un agente fiscal registrado prepara su declaración de impuestos, debe confirmar que la información que incluyan es correcta. Le pueden ayudar a realizar cambios si es necesario.

## Dónde obtener ayuda

Para acceder a más información, visite el sitio web de la ATO: [ato.gov.au/otherlanguages](https://ato.gov.au/otherlanguages).

También puede conversar con un agente fiscal registrado.

**Descargo de responsabilidad:** Esta información es un resumen general solamente y está vigente al 2 de junio de 2020.

Puede copiar, adaptar, modificar, transmitir y distribuir este material como desee (pero no de una manera que sugiera que la ATO o la Commonwealth le promueve a usted o alguno de sus servicios o productos).

## Recursos (en inglés)

- [What is income?](#)
- [Deductions you can claim](#)
- [Lodging your tax return](#)
- [Finding a registered tax agent](#)
- [Records you need to keep](#)

## Significado de términos de impuestos

- *Declaración de impuestos - Un formulario que usted prepara cada año y envía a la ATO. En el formulario, usted le indica a la ATO cuánto ganó y cuánto de impuestos ya pagó.*
- *Deducción - A veces necesita comprar cosas (como herramientas o ropa especial) para ayudarle a realizar su trabajo. El costo de algunas de estas cosas puede utilizarse para reducir los impuestos que paga. Esto se denomina deducción.*
- *Ingresos - La cantidad de dinero que gana por el trabajo, las inversiones o la venta de bienes.*
- *Agente fiscal - Una persona o empresa que usted contrata para administrar sus impuestos y pensión de jubilación.*